FORBICINE
BABY NAIL SCISSORS

0m+

Presa sicura
Easy Grip

Lame in acciaio INOX
Stainless steel blades

Forbicine
Le forbicine realizzate in acciaio inox* hanno lame ricurve e punte arrotondate per una maggior sicurezza durante l'uso, incluso il cappuccio di protezione per le lame. *Acciaio inox AISI420. **Prima dell'uso leggere queste istruzioni e conservare per futura referenza**
Avvertenze: questo prodotto non è un giocattolo, tenere fuori dalla portata del bambini. Prestare la massima attenzione ai movimenti improvvisi del bambino al fine di evitare che le lame possano ferirlo. **Modo d'uso:** si consiglia di tagliare le unghie del bambino quando è tranquillo prendendo in dito pulito ed asciutto.
Pulizia: Utilizzare un batuffolo di cotone inumidito con liquido disinfettante. Conservare il prodotto in luogo asciutto e ventilato.
Numero verde consumatori Italia 800 188 898

Baby Nail Scissors
These baby nail scissors are made in stainless steel*, and have curved blades with rounded ends to ensure complete safety during use. Blade protective cap included. *Stainless steel AISI420. **Please read these instructions and keep them for future reference.**
Warnings: This product is not a toy. Keep out of reach of children. Pay maximum attention to baby's sudden movements to avoid the risk of cutting thumb and forefinger. **Cleaning:** Clean the scissors with a cotton wad dampened in disinfectant liquid.
Store in a clean, dry place.

Tijeras para recién nacido
Las tijeras para recién nacido están fabricadas con acero inoxidable* tienen las hojas curvas y las puntas redondeadas para una mayor seguridad durante su uso. Se incluye el capuchón de protección de las cuchillas. *Acero inoxidable AISI420. **Leer estas instrucciones antes del uso y conservarlas para futuras consultas.**
Advertencias: este producto no es un juguete, mantenerlo fuera del alcance de los niños. Prestar la máxima atención a los movimientos imprevistos del bebé, para evitar que se lesionen los pequeños dedos. **Modo de uso:** se aconseja cortar las uñas cuando este tranquilo, cogiéndole los dedos uno por uno y manteniéndolos suéltos entre el pulgar y el índice. **Limpieza:** Utilizar un bastoncillo de algodón humedecido con líquido desinfectante.
Guardar el producto en un lugar limpio y seco.

Tesoura para recém-nascidos
Esta tesoura para recém-nascidos realizada em aço inoxidável* tem as lâminas curvas e as pontas arredondadas para maior segurança durante a utilização. Inclui uma tampa de protecção das lâminas. *Aço inoxidável AISI420. **Antes da utilização, leia estas instruções e conserve-as para consultas futuras.**
Advertências: Este produto não é um brinquedo, mantenha-o fora do alcance das crianças. Prestar a maior atenção aos movimentos imprevistos do bebé, para evitar que as lâminas possam ferir. **Modo de utilização:** Aconselha-se que corte as unhas à criança quando esta estiver sossegada, cortando-lhe as unhas um dedo de cada vez, segurando-o com o polegar e o indicador. **Limpeza:** Utilizar um pouco de algodão em rama humedecido com líquido desinfectante. Conservar o produto em um lugar limpo e seco.

Ciseaux pour bébé
Les ciseaux pour bébé sont réalisés en inox* et sont équipés de lames recourbées avec des pointes arrondies pour offrir la plus grande sécurité pendant l'emploi. Capuchon de protection de lames inclus. *Inox AISI420. **Lire ces instructions avant l'utilisation et les conserver pour toute consultation future.**
Avertissements : ce produit n'est pas un jouet, par conséquent le tenir hors de la portée des enfants. Faire très attention aux mouvements brusques de l'enfant pour éviter de le blesser avec les lames. **Mode d'emploi :** nous conseillons de couper les ongles de l'enfant lorsqu'il est calme en procédant doigt après doigt et en tenant le doigt tremblant entre le pouce et l'index. **Nettoyage :** utiliser un morceau de coton humidifié avec du liquide désinfectant. Conserver le produit dans un endroit propre et sec.

Schere für Neugeborene
Die Edelstahl-Schere* für Neugeborene hat zur größeren Sicherheit, während des Gebrauchs gebogene Blätter und abgerundete Spitzen. Mit Klingenschutzkappe. *Edelstahl AISI420. **Diese Anweisung lesen und für zukünftiges Nachschlagen aufbewahren.**
Hinweise: Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Von Kindern fern halten. Bei unvorhergesehenen Bewegungen des Kindes größte Aufmerksamkeit walten lassen, damit es nicht verletzt wird. **Gebrauch:** Es wird empfohlen, dem Kind die Nägel zu schneiden, wenn es ruhig ist. Nehmen Sie jeweils einen Finger oder Zeh zwischen Daumen und Zeigefinger und halten Sie ihn fest. **Reinigung:** Verwenden Sie für die Reinigung der Schere einen mit einer Desinfektionslösung angefeuchteten Wattebausch. An einem sauberen und trockenen Ort aufbewahren.

Tesoura
A tesoura desenvolvida em aço inoxidável AISI420, com laminas curvas e pontas arredondadas para proporcionar uma maior segurança durante o uso, inclui uma tampa de protegão para as laminas. **Antes da usar, ler atentamente as instruções e conservá-las para futura consulta.**
Advertências: Este produto não é um brinquedo, mantenha-o fora do alcance das crianças! Prestar a maxima atenção a eventuais movimentos imprevistos da criança, para evitar que as laminas possam machucá-la. **Modo de uso:** Espere o momento em que a criança estejá mais calma para cortar suas unhas, segure um dedo por vez e mantenha-o parado entre o polegar e o indice. **Limpeza:** Utilizar algodão embebido em liquido desinfetante.
Conservar o produto em um local limpo e seco.

Ψαλίδια για νεογέννητα
Το ψαλίδια για νεογέννητα είναι κατασκευασμένα από ανοξείδωτο* ατσάλι. Έχει στρογγυλεύκες λαβίδες και άκρες για περισσότερη ασφάλεια κατά τη χρήση. Περιέχει προστατευτικό καλυμμα για τις λάμες. *Ανοξείδωτο χάλυβα AISI420. **Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης πριν από τη χρήση και κρατήστε τις για να συμβουλεύεστε σε μετέπειτα χρόνο.**
Προειδοποιήσεις Αυτό το προϊόν δεν είναι παιχνίδι. Κρατήστε το μακριά από παιδιά. **Τρόπος χρήσης:** Συνιστάται να κόβετε τα νύχια μόνο όταν είναι ήρεμο παιδάκι. Μετά τον κόπο, κόψτε κάθε φορά κρατώντας το στοιβεβή ανιμένο δάχτυλο στον δείκτη. **Καθαρισμός:** Χρησιμοποιήστε ένα βαμβακάκι με υγρό απολυμαντικό.
Φυλάξτε σε καθαρό, στεγνό μέρος.

Ножницы для новорожденных
Ножницы для новорожденных из нержавеющей стали содержания, имеют изогнутые лезвия и закругленные кончики, что делает для большей безопасности. Прилагается колпачок для лезвий. *Нержавеющая сталь AISI420.
Перед использованием прочтите и сохраните настоящую инструкцию для последующих консультаций.
Предупреждения: это изделие - не игрушка, держите его в недосягаемом для детей месте. Будьте крайне внимательны при использовании движений ребенка, чтобы не поранить его лезвиями ножниц. **Правила пользования:** рекомендуется стричь ногти малышу, когда он спокоен, держите каждый палець отдельно между большим и большим пальцами. **Уход:** Чтобы вымыть лезвия ножниц, протрите их влажным тампоном, смоченным в дезинфицирующем растворе. Хранить изделие в прохладном месте.

AR
مقص أظافر لحديثي الولادة
مقص الأظافر مصنوع من "الستانلس ستيل" (زيت غير المصدأ) ولهُ شفرات قصيرة وأطرافه مستديرة لكي من الأمان أثناء الاستخدام.
شكل الشفرة مصنوع من "الستانلس ستيل" AISI420 غطاء الشفرات مدمج.
قبل الاستخدام اقرأ هذه التعليمات بعناية واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل.
تحذيرات: هذا المنتج ليس لعبة اطفال. احتفظ به بعيداً عن متناول أيدي الاطفال. احرص إلى أقصى درجة من حرص الطفل المتأخرة لتجنب احتمالية أن يجرح الشفرات. طريقة الاستخدام: قصّ الظفر بعد أن يكون الطفل هادئ. احفظ الشفرة في مكان نظيف وجاف.
من فضلك نبّلغ بين الإبهام والسبابة. التنظيف: استخدم قطعة من القطن البلل بمطهر. احفظ الشفرة في مكان نظيف وجاف.

REF 00 005912 200 000
REV 00-13-130307
CN 154491.9

PAP 21 — PET 01

www.chicco.com/recycle

Produit
Artsana S.p.A. - Via Saldarini Catelli, 1
22070 Grandate (Como) - Italy www.chicco.com
Made in China - Fabricado em China
Fabricado en China - Παράγεται στην Κίνα

8 058664 009923